

VOLUME XXXIII · NUMBER 3 · AUTUMN 1980

Contents

Marsh Boccaccio in the Quattrocento: Manetti's Dialogus in symposio, by David 'Marsh	33/
William Tyndale's Pentateuch: Its Relation to Luther's German Bible and the Hebrew Original, by Gerald Hammond	351
A Greek Collection in Padua: The Library of Gian Vincenzo Pinelli (1535–1601), by Marcella Grendler	386
Reviews	
Donald J. Wilcox: G. W. Trompf, The Idea of Historical Recurrence in Western Thought: From Antiquity to the Reformation	417
Paul Oskar Kristeller: Franz Josef Worstbrock, Deutsche Antikerezeption, 1450–1550: Teil 1, Verzeichnis der deutschen Übersetzungen antiker Autoren, mit einer Bibliographie der Übersetzer	419
Anthony Molho: Alison Brown, Bartolomeo Scala, 1430–1497, Chancellor of Florence: The Humanist as Bureaucrat	420
Marianna D. Birnbaum: Christianus Schesaeus, Opera quae supersunt omnia. Ed. Franciscus Csonka	422
Marion Leathers Kuntz: Dorothy Koenigsberger, Renaissance Man and Creative Thinking: A History of Concepts of Harmony, 1400-1700	424
Thomas Tentler: Gerald Strauss, Luther's House of Learning: Indoctrination of the Young in the German Reformation	427
Jo Anderson Strouss: Walter Klaassen, Michael Gaismair: Revolutionary and Reformer	430
William B. Ashworth, Jr.: Allen G. Debus, Man and Nature in the Renaissance	431
Robert Palter: Robert E. Butts and Joseph C. Pitt, eds., New Perspectives on Galileo; and Galileo Galilei, Operations of the Geometric and Military Compass (1606), tr. Stillman Drake	433
	100

continued on inside cover

RENAISSANCE SOCIETY OF AMERICA

Denys Hay: Anne Denis, Charles VIII et les Italiens: Histoire et mythe	438
A. J. Slavin: Peter Clark, Alan G. R. Smith, and Nicholas Tyacke, eds., The English Commonwealth, 1547-1640: Essays in Politics and Society	440
Amy Glassner Gordon: Jan (Johannes Georgius) Fennis, La "Stolonomie" et son vocabulaire maritime marseillais	442
James J. Wilhelm: Lucia Marino, The Decameron "Cornice": Allusion, Allegory, and Iconology	443
David Rosand: Irving Lavin and John Plummer, eds., Studies in Late Medieval and Renaissance Painting in Honor of Millard Meiss	446
A. Hyatt Mayor: Johannes Wilde, Michelangelo	448
Egon Verheyen: Paul F. Watson, The Garden of Love in Tuscan Art of the Early Renaissance	450
Charles D. Cuttler: Jean Wirth, La Jeune Fille et La Mort: Recherches sur les themes macabres dans l'art germanique de la Renaissance	452
J. W. Binns: Fred J. Nichols, ed. and tr., An Anthology of Neo-Latin Poetry	454
Barbara C. Bowen: Terence Cave, The Cornucopian Text: Problems of Writing in the French Renaissance	458
Anne Lake Prescott: The Divine Weeks and Works of Guillaume de Saluste, Sieur du Bartas. Tr. Josuah Sylvester; ed. Susan Snyder	460
M. J. Tucker: K. J. Wilson, ed., The Letters of Sir Thomas Elyot; and Robert S. Kinsman, John Skelton, Early Tudor Laureate: An Annotated Bibliography, c. 1488-1977	462
Norman K. Farmer, Jr.: Margery Corbett and Ronald Lightbown, The Comely Frontispiece: The Emblematic Title-Page in England, 1550–1660	464
Jan van Dorsten: Andrew D. Weiner, Sir Philip Sidney and the Poetics of Protestantism: A Study of Contexts	467

continued on inside back cover

Renaissance Quarterly

PUBLISHED BY

The Renaissance Society of America, Inc., 1161 Amsterdam Ave., New York, N.Y. 10027

All communications, whether editorial or business, should be sent to the Society's New York address. Manuscripts submitted to Renaissance Quarterly should be in duplicate and follow the form set forth in the MLA Handbook and should be accompanied by a return envelope and return postage. Second-class postage paid at New York, N.Y., and at additional mailing offices. § Renaissance Quarterly, published four times in April, May, November, and January, is distributed to members of the Society. Membership is open to anyone interested in Renaissance studies and is for the calendar year. Individual dues are Regular \$25, Student \$15, Retired \$15, Joint (husband and wife) \$30, Sustaining \$35, Patron \$75, Life \$500, and Benefactor \$1,000; institutional memberships are \$35. Send check made payable to the Renaissance Society of America, name, and mailing address. Academic members are asked to give title, department, and institution. §Claims for undelivered issues should be made within one year of publication date. Orders for back issues for the current and preceding year should be sent to the Society's office. Other back-issue orders, including orders for back issues on microfilm and microfiche, should be sent to Kraus Reprint Co., Route 100, Millwood, N.Y. 10546. §The Renaissance Society of America was organized on January 30, 1954, at Columbia University and was incorporated as a nonprofit society under the laws of the State of New York on April 30, 1954. §Copyright © 1981 by the Renaissance Society of America, Inc. §Composed by Zephyrus Press, Inc., Teaneck, New Jersey, and 3000 copies printed by Braun-Brumfield, Inc., Ann Arbor, Michigan. Vol. xxxIII, No. 3 US ISSN 0034-4338

03 153N 0034-433N

continued from inside front	cove
George Walton Williams: R. Chris Hassel, Jr., Renaissance Drama and the English Church Year	468
Paul Bertram: Brian Vickers, ed., Shakespeare: The Critical Heritage, Vol. 5, 1765–1774	470
Sheldon P. Zitner: Frances A. Shirley, Swearing and Perjury in Shakespeare's Plays	472
Wayne A. Rebhorn: Susan Snyder, The Comic Matrix of Shakespeare's Tragedies: Romeo and Juliet, Hamlet, Othello, and King Lear	474
Catherine M. Shaw: James L. Calderwood, Metadrama in Shakespeare's Henriad: Richard II to Henry IV	470
Arthur F. Marotti: Helen Gardner, ed., The Divine Poems of John Donne; and W. Milgate, ed., The Epithalamions, Anniversaries, and Epicedes of John Donne	479
Kitty Scoular Datta: James Turner, The Politics of Landscape: Rural Scenery and Society in English Poetry, 1630–1660	482
Gerhard Müller-Schwefe: Peter N. Skrine, The Baroque: Literature and Culture in Seventeenth-Century Europe	484
Albert R. Cirillo: Edward W. Tayler, Milton's Poetry: Its Development in Time	486
Isabel Rivers: Joan Malory Webber, Milton and His Epic Tradition; and Francis C. Blessington, Paradise Lost and the Classical Epic	488
Frank L. Huntley: Joseph Anthony Wittreich, Jr., Visionary Poetics: Milton's Tradition and His Legacy	490
Conferences 403 News and Notes 500 New Editions and Deprints	505

Directory of Members 533

Renaissance Books 508